

« zurück blättern vor »

**BRYTFANNA** subst. f. (m.), ab 1490; auch *bratfana*, *bretfan*, *brotfanna*, *brotwanna*, *brutfanna*, *brutwanna*, *brytfan*, *brytfana*, *brytwan*, *brytwana*, *brytwanna*; ‘Küchengerät zum Braten; Bratpfanne’ – ‘płaskie, metalowe naczynie do pieczenia ciasta, mięsa itd.’: 1490 Erz 5, STP *Panew vlg. brothfanną ffrixorium*. o 1528 Murm 143, SPXVI *Rynkã y brotwannã*. o 1532 BartBydg 137, SPXVI *Sartago, frixorium vel patella, in qua caro aut pinguedo vel aliquid frigitur, panewka, rynka y brothwanna vel panew pywna*. o 1562 WyprKr 119v, SPXVI *Patelle wlofskie z wfszema 4 Durflaky 2 Panewka Iaieczna 1 Britwanni 2*. o (1642) 1979 SzyrDict 23, SP17 *Brytfannã. Sartago*. o 1682 CzerComp 55-56, SP17 *włóż w Brytwanę Kárpiã*. o 1736 Testam. 184 *brytfan z nakrywkã miedziany jeden*. o 1783 Wiel.Kuch. 397, L *[[brytfana]] naczynie żelazne kuchenne, które postawiaią do pieczystego, ażeby na nie tłustość ściekała*. o (1935) 1947 Zar.Wędr. 108, DOR *Dziewczynna przesunęła się koło ławki, trzymając przed sobą w wyciągniętych rękach brytfannę, pełną gorących, świeżo z pieca wyjętych kaszanek*. o 1946 Brzech.Kleks. 43, DOR *Brytfanna wypetniła się (...) po same brzegi apetyczną i wonną pieczeniã wołowã*. o 1953 Szew.Kleszcze 255, DOR *Na ich powitanie wre tłuszcz w olbrzymich brytfannach, smażą się uda gęsie i królicze*. – STP, SPXVI, CN, TR, L, SWIL, SW, LSP, DOR. ♦ **Var:** *bratfana* subst. f. – SW (gw.); *bretfan* subst. m. – SWIL, SW (m.u.); *brotfanna* subst. f., [hapax] 1588 Calep 947a, SPXVI – SPXVI, SW (stp.); *brotwanna* subst. f., 1528 Murm 143, SPXVI o [LBel.] 1528 Mymer<sup>1</sup> [29<sup>2</sup>], SPXVI – nur SPXVI; *brutfanna* subst. f., [hapax] 1490 Erz 5, STP – nur STP; *brutwanna* subst. f., [einzQu.] 1532 BartBydg 137, SPXVI – nur SPXVI; *brytfan* subst. m., (†1647) 1648 Brud.Ost. E.5, L o [LBel.] 1736 Testam. 184 – L, SWIL, SW (m.u.); *brytfana* subst. f. – L, SWIL, SW; *brytfanna* subst. f., (1629) 1642 SzyrDict 23, SP17 – CN, TR, SW, LSP, DOR; *brytwan* subst. m. – SWIL, SW (m.u.); *brytwana* subst. f. – SW; *brytwanna* subst. f., 1562 WyprKr 119v, SPXVI o (1614) 1966 Fraszki sowirzała nowego, ANT Sow 413 o [LBel.] 1682 CzerComp 55-56, SP17 – nur SPXVI. ♦ **Etym:** mhd. *brât-phanne* subst. f., ‘Gefäß zum Braten’, LEX. ♦ **Konk:** †*blacha* I. ♦ **Der:** *brytfanka* subst. f., 1952 Żukr.Dni 248, DOR, zuerst geb. TR; *brytfanny* adj., zuerst geb. L.

« zurück blättern vor »